

le chailléran

le chailléran JOURNAL

le chailléran Cotisez !

le chailléran Annoncez !

le chailléran Donnez !



RENCONTRE

Simon Luprano

Laurence Chapuis



RÉCRÉ

Les petits sacs

M-B Burnand

466

MARS
2018



Le Band d'Eben Hézer, automne 2017



ELLE
dès 35.-
Lui
dès 25.-

079 715 23 60

www.lena-coiffure.ch

Chemin du Devin 40 Chailly

**VOTRE DÉCLARATION
D'IMPÔT** DÈS 120.-
ProBudget
votre conseiller économique
Christophe Brodard
079 213 30 51
Avenue de Chailly 7

Psychothérapie
et pleine conscience

Frédéric Fasel
psychiatre-psychothérapeute

Contact
www.fredericfasel.com

tél. 078 940 11 74
Cabinet
1 Av. de Chailly - 1012 Lausanne



Déménagements
Etat de lieu - Fin de chantier
Nettoyage - Entretien
Transports - Livraison

076 76 76 868

Swissline Transports Express Sàrl. Chemin de Budron A9
1052 Le Mont-sur Lausanne. www.swissline-express.ch



**test de cholestérol
sur rendez-vous**

homéopathie schmidt-nagel
huiles essentielles oshadhi
fleurs de bach
oligopharm

livraisons gratuites
021 652 01 00

**pharmacieplus
de la fauvette**

lorraine de montmollin - av. de chailly 6 - 1012 lausanne

horaires
lu-ve 7h45-12h30 13h30-18h30
samedi 7h45-12h30
ouvert le jeudi



COURS D'ANGLAIS

Cours d'anglais pour débutants ou avancés.

Que ce soit pour se perfectionner, apprendre pour le plaisir ou se préparer à un examen. Expérience depuis plus de 20 ans dans l'enseignement.

Sara Moustakis
021/ 653 30 81
078/ 613 84 85

- * Cours adaptés à chaque élève.
- * Progression visible.
- * Tout âge.

CABINET DE PÉDIATRIE

pediatre-chailly.ch

Docteur Philipp REZBACH

Médecin pédiatre FMH

Nourrissons - enfants - adolescents

A le plaisir d'annoncer l'ouverture de son cabinet à partir du 5 février 2018.

Av. de Chailly 12, 1012 Lausanne, Tél. 021 653 12 12



CABINET VÉTÉRINAIRE pour chiens, chats et NAC

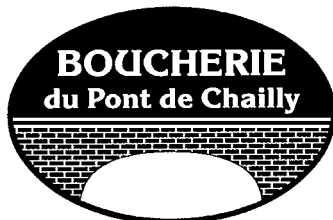
Dr. méd. vét. *Serban Ioan*
avec la collaboration de la
Drs méd. vét.
Isabelle Fahrni Cosmetatos

Prestations :
Médecine interne
Chirurgie
Radiologie

Ostéopathie & Acupuncture
Médecine traditionnelle chinoise

Horaires :
Lu - Ve : 8 - 12h / 14 - 18h30
Je et Sa : 9 - 11h
Sur rendez-vous

Av. des Boveresses 18 • 1010 Lausanne • Tél. 021 653 03 12



**BOUCHERIE
du Pont de Chailly**

Av. de Béthusy 88
1012 Lausanne
Tél. 021 652 44 91
Fax. 021 652 45 12
E-mail:

chailly@kauffmannag.ch

Vos spécialistes à Chailly
vous proposent leurs spécialités
en viande, charcuterie, traiteur, poissons et
épicerie fine

Visitez nos sites internet :

www.boucheriechailly.ch

www.epiceriechailly.ch



**L'ÉPICERIE
DU PONT DE CHAILLY**

Av. de Béthusy 86
1012 Lausanne
Tél. 021 652 99 66
E-mail :

info@epiceriechailly.ch

Foie gras maison
Viande séchée artisanale Valaisanne
Caviar
Queue de langouste
Crêpe saumon raifort
Volaille de Bresse
Viande USA
Bœuf Suisse Bio « *Aubrac* »
Viande Simmental rassie sur l' os
Bœuf de Kobé Japon
Bœuf Wagyu Australie

Véritable bœuf de Pâques
Agneau de Sisteron
Agneau de lait de Sisteron
Agneau de lait des Pyrénées
Agneau prés salés du Mont Saint-Michel
Cabri
Lapin de la ferme
Plats cuisinés maison chaque jours
Apéritifs

Poissons et crustacés
Terrines de poissons
Sujets en chocolat de Pâques
de *Duo Créatif* à
La Tour de Peilz
Douceurs et desserts de chez *Duo Créatif*
Colombes de pâques du Tessin
Sélection de fromages du pays et d'ailleurs
Propositions « *Accord Gourmand* »
de notre chef caviste

Toute l'équipe de vente vous souhaite d'ores et déjà de Joyeuses Fêtes Pascales !

le chailléran



COUVERTURE

Le Band

Photo : Sylvain Chabloz

Edition

Association "Le Chailléran"
av. de la Vallonnette 12
1012 Lausanne
tél. 021 653 28 83
redaction@lechailleran.ch

Impression

PCL PRESSES CENTRALES SA
tél. 021 317 51 51
www.pcl.ch / info@pcl.ch

Publicités

Nouvel annonceur
tél. 077 456 78 92
ihwlechailleran@gmail.com

Déjà annonceur

tél. 077 470 25 08
pub@lechailleran.ch

CCP : 10 - 15643 - 0

PORTRAIT

Christian
Galerie moderniste.ch



photo : jv

Tous les objets qui sont dans la galerie ont une fonction primaire, Christian y tient : ils sont utiles, ce ne sont pas des objets de décoration. Le modernisme, qui a donné son nom à l'enseigne, est un courant artistique qui couvre une période allant des années 1920 jusqu'aux années 1950 et même au-delà. A la base de ce mouvement, les modernistes sont des architectes d'avant-garde qui ont créé le design, ils étaient français, danois, américains, hollandais...

Dans sa galerie, Christian propose des meubles à vivre, chauffeuses, tables, bibliothèques, sièges, etc... pour valoriser l'espace, aller à l'essentiel...

" Je n'aime pas particulièrement acheter et vendre, ce qui me plaît c'est de mettre en œuvre. Découvrir une pièce et la mettre en scène dans un nouvel espace, aller chez les gens pour l'installer, c'est du temps, mais c'est surtout du plaisir. Mes sélections se font dans les puces, les enchères et avec le temps, les gens parlent entre eux. Certains achètent quelque chose, en parlent à leurs amis qui passeront me voir, d'autres me présentent des objets. Le mobilier que je présente a du vécu, certaines pièces nécessitent des réparations, je collabore avec des artisans, tapissiers, ébénistes qui restaurent les pièces que j'acquière tout en conservant leur authenticité. Je discute beaucoup avec eux sur les choix à faire, chacun a sa compétence et on partage beaucoup pour trouver la meilleure solution pour aboutir à quelque chose de " juste ".

Pourquoi ce métier ?

C'est un hobby, une passion, ce qui me plaît c'est de partager cette passion du mobilier du 20ème siècle avec les autres.

Quel autre métier auriez-vous pu choisir ?

J'ai un autre métier qui me plaît beaucoup, je travaille dans l'architecture.

Une anecdote ?

J'ai eu la joie de voir une de mes pièces sur scène, dans un spectacle de danse de Tania de Paola. Il s'agissait d'une enfilade danoise (un buffet en plusieurs parties), très belle. Sur scène elle était magnifiquement mise en valeur, j'ai ressenti de la fierté !

Votre plat préféré ?

La cuisine thaï.

Un endroit où vous aimeriez passer des vacances ?

Dans l'Océan indien, j'y vais chaque année. Un endroit en revanche où je ne suis jamais allé et que j'aimerais découvrir : le Japon.

Le mot à piocher : une saison !

L'automne

— Josette Vaucher

Le Chailléran, gratuit, oui... mais non !

Fabriquer le Chailléran a un coût !
Les annonceurs contribuent à couvrir 70% des dépenses,
les 30% restant dépendent de votre soutien.

Commerçants :

Publier une annonce fait connaître votre commerce dans le quartier, le Chailléran est distribué dans 10.500 boîtes à lettres et nos tarifs sont très raisonnables.

Contacts :

Nouvel annonceur :
ihwlechailleran@gmail.com ou 077 456 78 92.
Déjà annonceur : pub@lechailleran.ch ou 077 470 25 08.

Lecteurs :

Vos cotisations sont indispensables pour la survie du journal !
Versez la somme de votre choix au **CCP : 10-15643-0**
à partir de 45.-, vous devenez membre de l'Association.
Pour recevoir le Chailléran sous enveloppe :
versez 60.- au minimum (45.- de coti + 15.- pour les frais) et mentionnez " poste " sur votre BV.

D'avance nous vous disons : merci !

Le Comité de l'Association Le Chailléran

moderniste.ch

www.moderniste.ch

Av. de Béthusy 31

1012 Lausanne

Achat - Vente

Samedi de 10h à 15h et sur rendez-vous : 079 / 339 45 23

LES PAPILLES

Le poireau



photo:vi

Historique

Légume emblématique, le poireau provient du Moyen-Orient. Il était déjà cultivé dans l'Égypte ancienne et symbolisait la victoire, le pharaon Kheops en offrait à ses meilleurs guerriers. Chez les Romains, Néron prévenait ses cordes vocales en faisant une cure de ce légume tout au long de l'année on disait de lui qu'il était "porrophage"...

Il arrive au Pays de Galles grâce à ses soldats qui avaient tous planté un poireau dans leur chapeau.

De la famille des alliacées ou liliacées, le poireau fleurit en été (fleurs blanches) et se consomme dès le début de l'hiver jusqu'à Pâques. Mais on en trouve facilement tout au long de l'année. C'est une plante rustique qui supporte les basses températures même au cœur de l'hiver.

Choix et conservation

Bien le choisir veut dire sans taches brunes avec des feuilles bien vertes. Le poireau doit être ferme et droit. Il se conserve facilement au réfrigérateur pendant une semaine à 10 jours. Pour le congeler il n'est pas nécessaire de le blanchir mais il faut le couper en tronçons, bien le laver pour enlever éventuellement le sable ou la terre dans les feuilles. Congelé il tient 6 mois. Afin qu'il ne perde pas sa saveur le cuisiner sans le décongeler. Il vaut mieux congeler des poireaux blancs et utiliser de suite les feuilles vertes pour un potage.

Utilisation :

Le poireau peut être utilisé cru à la manière de l'oignon en l'éminçant dans les salades à la place de l'ail ou l'échalote. Il rehausse à merveille les salades de pâtes ou de pommes de terre. Sinon cuit il est parfait dans les gratins, les soupes ou les quiches.

Flan de poireaux

1 kg de poireaux blancs frais
6 œufs
Jambon cuit (talon)
Fromage, soit parmesan, soit gruyère
250 grammes de crème fraîche
2 cuillères à soupe de farine tamisée
1 bouquet de ciboulette
Huile d'olive
Sel et poivre du moulin
2 dl de coulis de tomates fraîches

Préparer les poireaux, les peler, les émincer et les faire revenir dans l'huile d'olive.

Casser les œufs et les fouetter brièvement, ajouter les poireaux, la farine, la crème fraîche, les dés de jambon, le fromage râpé et la ciboulette ciselée. Bien mélanger et assaisonner de peu de sel, déjà présent dans le fromage et le jambon. Quelques tours de moulin à poivre. Graisser un moule à cake et cuire au bain marie dans un four préchauffé à 180 degrés.

Laisser 30 minutes, surveiller. Servir avec une salade de rampon et le coulis de tomates fraîches.

Gratin croustillant de poireaux et fromage frais

8 blancs de poireaux
350 grammes de fromage frais
1 cuillère à soupe de moutarde de Dijon
Persil et ciboulette
30 grammes de beurre
2 œufs
4 cuillères à soupe d'huile d'olive
100 grammes de chapelure
Sel et poivre du moulin

Préchauffer le four à 180 degrés. Emincer les blancs de poireaux et les faire revenir dans l'huile d'olive. Mélanger dans un bol les œufs et le fromage frais. Saler et poivrer. Battre au fouet électrique pendant 3 minutes. Ciseler le persil et la ciboulette et ajouter.

Disposer les blancs de poireaux dans un plat à gratin et recouvrir avec la préparation.

Saupoudrer de chapelure et émiettez de petits morceaux de beurre. Mettre au four et laisser dorer 30 minutes.

Servir avec un riz blanc.

Feuilletés de poireaux au fromage de chèvre

1 pâte feuilletée du commerce
100 grammes de blancs de poireaux
200 grammes de fromage de chèvre
2 jaunes d'œufs
1 bouquet de persil
Huile de noix ou huile d'olive
Poivre (5 baies)

Dérouler et couper la pâte feuilletée en 6 portions. Couper les blancs de poireaux en petits dés et les blanchir pendant 5 minutes. Sur chaque portion de pâte répartir les poireaux et décorer avec une tranche de bûche de chèvre. Poivrer, ciseler le persil et verser par-dessus.

Ajouter quelques gouttes d'huile de noix ou d'olive.

Fermer les feuilletés avec le jaune d'œuf et dorer le dessus avec le reste des jaunes.

Mettre au four 20 à 25 minutes à 200 degrés.

Servir avec une bonne salade mêlée

— Annemarie Urech

RENCONTRE

Simon Luprano
Artisan du métal



photo : sl

Simon a 25 ans, il a grandi et habite à Chailly. Il a suivi l'école de Chailly, le collège de Béthusy, puis le gymnase du Bugnon. Il travaille dans la construction métallique et cultive une passion particulière pour l'histoire, principalement l'Antiquité.

"Pendant mon gymnase, j'avais fait un stage dans une forge, aux Geneveys-sur-Coffrane, dans le Val-de-Ruz, et j'ai senti que c'était ce que j'avais envie de faire. Tout naturellement, à la fin de mes études, j'ai cherché un apprentissage dans ce domaine et j'ai fini par trouver une place chez un constructeur métallique à Ropraz dans l'atelier Fer & formes. Apprentissage de 4 ans au bout desquels j'ai obtenu mon CFC en Construction métallique option forge. Il n'y avait dans cette volée que 5 apprentis, dont un seul romand, moi ! Je rends hommage à mon patron d'apprentissage qui m'a permis de cumuler formation et passion : en dehors des heures de travail, il me laissait souvent utiliser la forge, pour mes essais, les plus lourds et les plus fins. Tout seul, j'ai appris à couler le bronze, forger les lames et les outils, connaissances que je continue à utiliser quotidiennement".
3 ans après la fin de son apprentissage, Simon travaille toujours à Ropraz. Son quotidien consiste à

construire des portails, barrières, escaliers, mains courantes, pergolas et petit mobilier. L'atelier s'occupe également de restaurations et de réparations sur bâtiments anciens, un travail qu'il aime, qui demande beaucoup de précision et de créativité.

Les métaux

"Travailler le fer et l'acier demande de la force, on tape dessus mais pas n'importe comment, il faut surveiller la température, l'intensité des coups, leur direction, leur position. Chaque variation d'acier, et il y en a beaucoup, réagit différemment en fonction de son alliage. De même on va choisir soigneusement son acier selon l'usage auquel on le destine. Pour le bronze, c'est une autre affaire, moi je le travaille principalement liquide, dans des moules que j'ai confectionné, pour réaliser de petits objets et des bijoux, boucles de ceinture, etc... J'ai appris qu'on pouvait aussi forger cette matière, je vais m'y essayer un de ces jours, c'est un de mes projets".

Passion

Enfant, Simon s'est toujours passionné pour l'archéologie, l'histoire, les civilisations antiques. Il dévorait tous les documents qu'il trouvait sur le sujet, avec une prédilection pour l'Égypte ancienne.

Actuellement, en dehors de son travail, il participe à des reconstitutions historiques dans le cadre de plusieurs associations. Par exemple "Viviskes" qui vise à recréer le quotidien de Celtes au premier siècle avant Jésus-Christ et pour laquelle il a reconstitué une forge d'époque avec tous ses outils, du seau à la pince et qu'il fait fonctionner en animation.

Vous avez peut-être eu la chance de le voir en action sur la Place de la Riponne lors de la Nuit des Musées 2017.

D'autre part, avec l'Association "Ludus-gladiatores lousonnenses", ils organisent des reconstitutions de combats de gladiateurs pour lesquels Simon construit la plupart des accessoires et de l'équipement, casques, glaives, tridents, jambières et auxquels il participe activement. Ces reconstitutions sont assez spectaculaires mais elles sont peu dangereuses. Historiquement, les gladiateurs étaient des sportifs, ils coûtaient chers à entretenir et à entraîner, on ne les sacrifiait pas comme on le croit trop souvent.

Avec les Associations, il a l'occasion de voyager, en Italie, en Allemagne, en République tchèque, en France et de rencontrer de nombreux passionnés.

Projets

Parmi les projets de Simon, il se réjouit du prochain festival "Les celtiques de Vivisco" qui aura lieu à Vevey du 16 au 19 août 2018 organisé par les deux Associations précitées. Il va devoir fabriquer de nouvelles pièces et s'entraîner intensément. Le festival est ouvert à tous mais axé sur les familles avec de nombreuses animations destinées aux enfants.

Simon envisage de faire un bachelier en Histoire et Archéologie afin de compléter sa formation, de légitimer ses connaissances, ce qui lui permettrait par exemple de pouvoir collaborer avec des musées.

Et toujours en point de mire : retourner à Pompeï !

— Laurence Chapuis

Fer & formes :
www.vincentdesmeules.ch

Viviskes :
www.viviskes.ch
Ludus-gladiatores lousonnenses :
site en construction
Les celtiques de Vivisco :
www.celtiquesdevivisco.com

AUTO-MOTO ECOLE DE CHAILLY
Céline Graf
079 250 57 57

Salle de théorie
 Av. du Léman 71

auto-moto-théorie-sensibilisation-bons cadeaux
 Place de la Sallaz 9, 1010 Lausanne

QUINCAILLERIE DE CHAILLY

Avenue de Victor-Ruffly 37
 1000 Lausanne 12
 Tél. 021 653 45 66
 Fax 021 652 11 32

Quincaillerie - outillage - outillage électrique
 visserie - ferrements - systèmes de fixation
 jardinage - ménage - électro-ménager
 électricité - matériel de conciergerie

RANKOS plafonds
 plafonds & cloisons

av. de chailly 16
 1012 lausanne

+41 79 623 85 63
 rankosplafonds@hotmail.ch

Café - Restaurant de la Vallonnette
 Famille Miceli

Tous les vendredis : filets de perches à 18.-

Horaires :
 lundi - vendredi : 8h00 à 18h30 / samedi : 8h30 à 15h00
 dimanche et fériés : fermé

Nous vous recevons pour vos réceptions, à partir de 15 personnes, les soirs, les dimanches et les fériés.

Av. de la Vallonnette 24 021/652 51 58

coiffure
Olinda

Dames • Messieurs • Enfants
OLINDA GONCALVES

BIENVENUE A LA VALLONNETTE 22
 021 652 25 92 • Places de parc

Teresa Couture
 Atelier de Couture

Retouches et transformations pour hommes et femmes, transformations de pullovers et robes de mariées

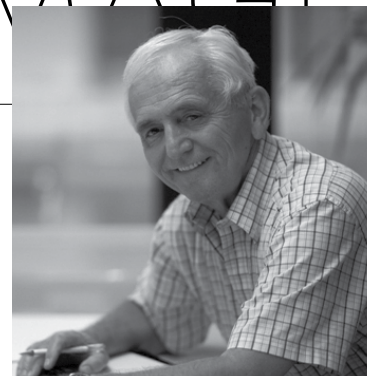
avenue de la Dôle 1 • 1005 Lausanne
 021 652 70 10 • 079 783 95 17

Nouvel annonceur :
 ihwlechailly@gmail.com ou 077 456 78 92

Déjà annonceur :
 pub@lechailly.ch ou 077 470 25 08

HOMMAGE

René Simon



Comment évoquer à l'imparfait un Chailléran si affable et si engagé ? Son humour légendaire et ses bons mots parvenaient à détendre des atmosphères parfois tendues. À la Société de développement ou à la Maison de Quartier, il parvenait à réunir tout le monde autour d'un projet.

À 76 ans, il est parti sur la pointe des pieds, emporté par un crabe que l'a foudroyé en trois mois.

Portrait d'un bâtisseur

René Simon le répétait souvent : " je ne sais rien faire d'autre que de travailler ". Jusqu'au bout, il a été fidèle à cette devise.

Il n'était "jamais malade", souligne Jeannine son épouse adorée. C'est peut-être dans son Jura natal qu'il a puisé sa généreuse ambition. Pour le clan des Simon, c'était " le patriarche ".

Très jeune, son sens des responsabilités s'est aiguisé pour faire tourner la menuiserie de son père, brutalement disparu.

En 1961, son CFC de dessinateur en poche, il rêvait déjà d'autres horizons. Il décrochera un diplôme d'architecte en suivant des cours du soir. Il voulait "construire dans la durée", relève son confrère Bernard Matthey.

En 1997, il a créé, avec un autre associé, ABA & Partenaires SA à Pully. En 2008, il passera le flambeau à deux jeunes et dynamiques associés, " des agitateurs d'espaces, des bonificateurs de territoires et des activateurs de projets ". Il y restera en tant que conseiller et expert auprès des tribunaux jusqu'à la fin de l'année dernière.

René Simon s'est aussi engagé pour le quartier de Chailly qu'il habitait depuis 1983.

Au comité de la Société de développement, il savait avec tact et persévérance bousculer les habitudes tout en apportant une grande

stabilité. Il y coordonnait les activités des associations du quartier actives pour Chailly en fête. Dès son ouverture, il s'est impliqué à la Maison de Quartier jusqu'à devenir vice-président de l'Association. Son indéfectible soutien a été précieux et pertinent. Il était heureux, relève encore son épouse, " qu'enfin ça roule ". Proche du parti libéral-radical, il a participé au groupe de Chailly " mais sans politique personnelle active ", relève encore Bernard Matthey. Discret mais efficace, il tenait beaucoup à sa liberté d'action.

Franc et enthousiaste, René Simon rayonnait d'une joie de vivre souvent contagieuse. Bon vivant, il appréciait les bonnes tables " pour les grandes occasions ".

Mari attentionné et poète, il ne ratait jamais une Saint-Valentin. Père et grand-père comblé, il laisse une famille dans le chagrin.

Salut René!

Nous garderons de toi un souvenir lumineux.

Tu nous manques déjà. Au présent!

— Manuela Salvi

Présidente de l'Association de la Maison de Quartier de Chailly

ACTUALITÉ

...du quartier

Le Chailléran recrute

Si vous avez la plume facile...

...et que vous vivez à Chailly, que vous êtes jeune ou un peu moins, rejoignez l'équipe de rédaction du Chailléran qui cherche du renfort.

Votre engagement peut être ponctuel, en fonction de votre disponibilité et de vos envies. Nous serons là pour vous épauler si besoin.

Intéressés ?

Envoyez un mot à :

redaction@lechailleran.ch

Concert Choeur Bach

Le concert annuel du Chœur J.S.BACH aura lieu **le mercredi 7 mars 2018 à 20 heures** à la Cathédrale de Lausanne.

Au programme, deux œuvres d'oratorio peu connues :

" Litaniae de venerabili altaris Sacramento " (KV 243) de Wolfgang Amadeus MOZART

" Messe No 1 en ré mineur " de Anton BRUCKNER

Soprano : Carole Meyer

Mezzo-soprano : Annina Haug

Ténor : Jörg Dürmüller

Basse : Jean-Luc Waeber

Orchestre de Chambre de Lausanne sous la direction de Romain Mayor.

Prix des places : de 20.- à 50.-

Vente sur le site : www.monbillet.ch, au bureau d'accueil de la cathédrale et chez Lausanne Tourisme Ouchy et gare de Lausanne.

Site Internet :

<https://choeurbach.ch/>

Courriel :

info@choeurbach.ch

Facebook :

<https://www.facebook.com/pg/choeurbach>

Coppélia à Beaulieu

Avec les 50 danseurs de la filière Danse-Études-Lausanne, L'AFJD présente le ballet classique Coppélia, tiré du conte de E.T.A. Hoffmann. Bien que très peu dansé, ce ballet est un bel exemple de la finesse du répertoire classique. Il met en scène un monde pétillant de joyeux paysans dans un village où le vieux savant Coppélius tient un magasin de jouets.

C'est l'histoire éternelle des amours contrariées entre Swanilda et le jeune Franz; celui-ci tombe en extase devant la poupée que Coppélius a créée plus vraie que nature. Franz entre avec des amis dans le magasin de jouets pour faire la connaissance de cette beauté froide qui ne répond jamais à ses sourires. Swanilda décide alors de jouer un tour à Franz en se substituant à la poupée.

Un conte dansé, mystérieux, où la supercherie et l'espièglerie tiennent en haleine le spectateur, dans une mise en scène époustouflante et novatrice avec des chorégraphies inédites. Vous glisserez dans un univers chatoyant et mélodieux. Comme un petit goût d'enfance qui vous émerveillera...

Musique de Léo Delibes

Orchestre Ribaupierre sous la direction de Maxime Pitois

Mise en scène de Pierre Wyss

Production de l'AFJD, réalisation de Marjolaine Piguat

Théâtre de Beaulieu, Lausanne

Judi 22 mars 2018 à 19h

Vendredi 23 mars 2018 à 20h

Samedi 24 mars 2018 à 17h

Places de 20.- à 50.-

Billetterie : www.monbillet.ch

Réservation par téléphone :

024 543 00 74

Informations :

www.afjd.ch

021 315 47 34

Boursealoz

Vente seconde-main enfants

Boursealoz est une vente seconde-main organisée par des mamans pour des mamans, pour tout ce qui concerne le monde de l'enfant. Habits de 0 à 15 ans, chaussures, livres, jouets, jeux, articles de sport, articles de puériculture et vêtements de grossesse. Elle a lieu au printemps et à l'automne. Sa vocation est de favoriser la réutilisation de vêtements et de jouets d'enfants, souvent quasi neufs, de permettre à des familles de revendre les vêtements en bon état, mais également et surtout de permettre à des familles de trouver de quoi vêtir leurs enfants à petits prix...

Boursealoz ne cherche pas à faire de bénéfices et redistribue, après avoir payé ses frais, l'excédent sous forme de coupon cadeau à une association d'entraide à la famille ou à une famille dans le besoin.

Cette édition de la Boursealoz se déroulera **le vendredi 9 et samedi 10 mars 2018**.

Alors inscrivez-vous sur notre site ou venez directement à la vente:

Salle de la Chapelle, av. Secrétan 2 (Métro : Ours).

Plus d'informations sur notre site internet : boursealoz.blogspot.ch

On se réjouit de vous retrouver nombreux !

L'équipe de Boursealoz :

Alessandra, Lene, Romaine, Lurdes et Lena

Chailly 2030

SEL

Lors des rencontres du SEL le 12 de chaque mois, nous partageons nos savoir-faire et nos astuces.

Lundi 12 mars de 19h à 21h nous aurons l'occasion de faire nos semis de tomates, salades et autres légumes. Nous les ferons dans des godets en papier de journal. Veillez à prendre avec vous des barquettes et des sachets pour les rapporter à la maison.

Info : Isabelle Veillon 021 652 74 78

Marché de proximité

Nous organisons pour les membres de l'Association Chailly2030 le prochain marché de proximité **lundi 26 mars de 17h à 19h** à la Maison de Quartier. Il propose différents aliments de garde provenant de l'agriculture locale et biologique. Pour éviter au maximum de produire des déchets, nous vous demandons de prendre vos propres contenants. Pour plus de renseignements: alimentation.proximite2030@gmail.com

Famille et vélo

Le groupe "Mobilité Douce" de Chailly 2030 en collaboration avec ProVélo organise des cours de conduite cycliste.

Pour qui : enfants dès 6 ans (milieu protégé) et enfants dès 9 ans (premières sorties), accompagnés d'un adulte.

Où et Quand: au collège de Chailly **le samedi 21 avril de 9h à 12h30**.

Coût : FRS 40,- pour un enfant, 50,- pour deux enfants, 20,- de réduction pour les membres ProVélo, à régler d'avance.

Pour inscription et info :

cours@pro-velo-lausanne.ch ou Catherine Proteau Bourquard de Chailly 2030 et monitrice ProVélo caproteau@bluewin.ch

079 135 13 12

PROGRAMME

Activités de mars

Tricot



Tricoter en groupe c'est plus marquant que toute seule chez soi, autour d'un thé ou d'un café, le temps d'une soirée ou d'un après-midi Tricot. Et qui sait, peut-être allez-vous participer à un projet fou comme le cache-nez de la souris. Les projets loufoques sont acceptés à bras ouverts.

Le soir de 19h à 21h30

Mardi 6 mars 2018
 Mardi 8 mai 2018
 Mardi 5 juin 2018
 Mardi 3 juillet 2018

Et l'après-midi de 14h à 17h30

Mardi 20 mars 2018
 Mardi 17 avril 2018
 Mardi 22 mai 2018
 Mardi 19 juin 2018

Les numéros de la MQC

Infos et inscriptions aux cours et activités

Tél : 021 653 28 83

Mail : info@animation-chailly.ch

Locations

Tél : 021 653 28 47

Mail :

location@animation-chailly.ch

Direction et secrétariat :

Tél : 021 653 72 66

Réservations et infos spectacles

Tél : 079 454 07 24

Mail :

spectacle@animation-chailly.ch

Site de la MQC

www.animation-chailly.ch

CCC-Ciné-club Chailly



Venez (re)découvrir le cinéma suisse !

Jeudi 8 mars 2018 - 20h

AVANTI (2012)

En rupture avec son environnement familial, son boulot et son copain, Léa, 28 ans, ne supporte plus de savoir sa mère, Suzanne, internée une nouvelle fois en hôpital psychiatrique. Lors d'un week-end de sortie pour Suzanne, Léa décide de s'enfuir avec elle.

Traçant la route en tête à tête, mère et fille vont découvrir un sentiment de liberté intense loin des pressions familiales et tenter pour la première fois de se comprendre en se confrontant à la réalité de la maladie.

Un film avec :

Miou-Miou, Hanna Schygulla, Nina Meurisse, Jean-Pierre Gos, Christophe Réveille, Monique Mélinand

Projection suivie d'une discussion avec la réalisatrice Emmanuelle Antille

Âge légal: 14 ans

Âge suggéré: 16 ans

Ouverture du bar dès 19h

Vacances de Pâques

Du lundi 2 au vendredi 6 avril 2018

Accueil libre tous les après-midis de 14h à 18h

Bricolages, animations, jeux...

Pour les enfants, les adolescents, les adultes et les familles

Gratuit et sans inscription

Les enfants restent sous la responsabilité des parents

Cafétéria ouverte

Soirée " Plus de 28 "

Samedi 10 mars 2018, de 20h00 à 02h00, la Maison de Quartier vous propose une soirée disco avec des tubes des années 80 et aussi des tubes plus récents ou à la demande...

Patrick Voisard, notre DJ, animera la soirée; vous revivrez les ambiances de Saturday Night Fever, Grease, Flashdance ou les tubes planétaires de ABBA, Depeche Mode, Queen et plein d'autres...

Une nuit réservée à celles et ceux qui ont connu la face B d'un disque, le rembobinage d'une cassette audio et les tenues fluos !

Entrée libre !

Bar et petite restauration dès 20h00

Musique 20h00-01h30

Rencontres Santé

Mardi 27 Mars 2018

17h30 - 18h30

Lumière sur les proches aidants

L'accompagnement d'un proche malade ou en perte d'autonomie est un défi quotidien. Les personnes qui y sont confrontées y consacrent une partie de leur temps libre, régulièrement et bénévolement. L'investissement important amène parfois à un questionnement sur leur propre possibilité à se maintenir en santé.

Alors comment font-ils pour trouver un équilibre ? Est-ce encore possible de maintenir une bonne qualité de vie ? Comment nouer le dialogue avec les soignants qui accompagnent le proche ? A qui peut-on s'adresser en cas de difficultés ? A partir de quand devient-on proche aidant ? Est-ce que les proches aidants ont le droit à des aides et lesquelles ?

Notre invitée, *Anne Louis*, psychologue et enseignante à la Haute école de Santé Vaud sera disponible pour partager son expérience professionnelle et répondre à vos questions.

Prochaines Rencontres Santé

12 juin 2018

L'hypnose peut-elle aider dans le soulagement de la douleur chronique ?

25 septembre 2018

Comment se préparer à l'hiver ?

6 novembre 2018

Hospitalisation : quelles préparations, quels droits, quels devoirs ?



Soirée théâtrale des Cadets

Soirée Théâtrale des Cadets de Chailly

Une tradition qui perdure annuellement depuis 1920 dans le quartier et dont les Cadets de Chailly sont fiers de vous proposer la 98ème édition !

Deux représentations auront lieu :
le vendredi 23 Mars à 20h
le samedi 24 Mars à 18h30
à la Maison de Quartier.
Cafeteria et Cadetterie à l'entr'acte.
Venez nombreux !

Plus d'informations :
www.cadets-chailly.ch

Prix d'entrée :
Adultes 20.-,
Etudiants/AVS 15.-,
Enfants 10.-



Théâtre / Tout public dès 6 ans



Mercredi 14 mars et samedi 17 mars

Hulul

Par Zootheatre - collectif Zooscope
Une pièce inspirée du livre pour enfants Hulul d'Arnold Lobel.

La nuit parfois je me réveille, j'ouvre les yeux et je regarde ma chambre qui dort. Hulul vit seul dans une petite maison, comme un hibou quoi. Il adore le calme de la nuit, mais il est toujours dérangé par d'étranges phénomènes avec lesquels il se démène pour retrouver un peu de calme dans son foyer ! Il se débat avec l'hiver, il fait la course contre lui-même, il boit un petit thé aux larmes...

Ses aventures sont simples et poétiques, mais deviennent désarmantes par la profondeur de leur questionnement.

Heures

Mercredi 14 mars : 14h et 17h

Samedi 17 mars : 11h et 14h30, avec brunch familial

Tarif unique : CHF 13.-

Brunch du samedi :

Adultes : CHF 8.-

Enfants : CHF 5.-

Distribution

Mise en scène : Aurélien Patouillard

Jeu : Marion Duval

Scénographie : Marie & Joël Boucheteil

Lumières : Florian Leduc

Dramaturgie : Delphine Abrecht

Régie plateau : Gabriel Arellano

Coproduction : Arsenic, en partenariat avec la Maison de Quartier de Chailly

Soutiens : Ville de Lausanne, Loterie Romande, Pour-Cent Culturel Migros

MQC

Les 10 ans!
La Maison de Quartier en images



2008



2013



2009



2014



2010



2015



2011



2016



2012



2017

RÉCRÉATION

Les petits sacs de la "récré"



photo : vl

Qui ne se souvient pas de ce moment privilégié où, enfants, nous pouvions quitter les bancs de l'école pour une pause récréative au milieu de la matinée ? Nous pouvions courir, sauter, crier, nous aérer, bref nous défouler et jouer avec les copains. Je parle bien entendu, vous l'aviez deviné, de la récréation ou plus rapidement dit : "la récré". Mais la "récré", ce n'est pas seulement ça. C'est aussi l'instant où les enfants peuvent manger quelque chose et c'est là qu'interviennent les petits sacs...

Lorsque les tous petits arrivent au collège de Chailly pour leur premier jour d'école, l'enseignante n'est pas seule à les accueillir. En effet, l'infirmière scolaire du SSPr (service santé et prévention) qui intervient dans les écoles, les reçoit avec des petits sacs "récré". L'idée est de promouvoir des "récrés saines". C'est dans cette optique, que ce jour-là, il y a, à disposition, plein de bonnes choses diverses pour que les enfants préparent avec les parents, une récré sympa, simple et goûteuse.

Ce premier contact est important car le but avoué est de mettre l'enfant au centre, de l'encourager à développer la notion de goût, des saveurs, des plaisirs que peuvent procurer des "récrés" qu'il aura préparés lui-même. Une pomme entière sera peut-être trop pour lui mais quelques morceaux de fruits

de saison avec des amandes et un carré de chocolat seront sûrement plus adéquats et appréciés.

Le but final n'est pas d'interdire certains aliments, ni de penser que tel aliment est meilleur qu'un autre. Il n'y a pas de jugement sur ce que l'enfant veut manger, juste des goûts et des habitudes qui diffèrent, des idées pour faire autrement, tout ceci en partenariat étroit avec les parents.

C'est l'école qui offre ces petits sacs et les enfants les personnalisent avec leur enseignante. Ils les utilisent régulièrement et fidèlement, du moins tant qu'ils sont dans la cour des classes enfantines.

Deux classes de 6ème s'investissent...

Mme Schaller, l'infirmière scolaire, en collaboration avec les enseignantes et le service santé, a mis en route un projet test sur la nutrition et la prophylaxie dentaire durant toute une année avec deux classes de 6ème. Des groupes ont été formés pour parler nutrition, pour tester un peu les connaissances, les goûts, les envies. Un brunch a été organisé pour favoriser le partage et le contact. Le constat intéressant c'est l'attrait du sucré, voire du très sucré plus important que celui du salé et du gras. Le savoir des enfants était large, ils connaissaient bien la pyramide alimentaire par exemple mais ne semblaient pas la mettre

en pratique dans leur choix alimentaire sur la journée. L'idée n'était pas de faire passer un message moralisateur mais d'éveiller leur esprit critique, de leur faire prendre conscience de leurs propres choix, de leurs propres besoins, de définir la notion de satiété. Au fil de l'année scolaire, il a été constaté que le contenu des "récrés" se modifiait non seulement dans la qualité mais aussi dans la quantité. Cela pouvait laisser sous-entendre, entre autres, que certains enfants prenaient un petit déjeuner plus nutritif à la maison ou mangeaient différemment. A côté des notions de santé, ces élèves de 6ème ont pu également développer des outils pédagogiques comme la préparation d'exposés, des présentations orales, compétences qui leur seront utiles pour les années suivantes. Toutes ces connaissances, ils les ont mises en pratique en présentant en fin d'année les "récrés saines" aux plus petits et en proposant eux-mêmes différentes façons de préparer des bonnes choses à manger. Les grands se sont pris au jeu et les petits ont été émerveillés de voir ces 6ème venir leur apprendre quelque chose. Le message était vraisemblablement plus fort que s'il avait été dispensé par des adultes.

Généraliser le projet ?

Dans le cadre du Plan d'Etude Romand (PER), il y a, à côté de tous les aspects pédagogiques, une part d'enseignement qui est liée à l'hygiène de vie et à la santé. Cela commence dès la première année et ces éléments sont retravaillés de manière ponctuelle au fil des ans afin de consolider les acquis. L'expérience positive vécue avec les deux classes de 6ème pourrait se généraliser avec un petit plus : proposer aux élèves de 5ème de coudre les petits sacs "récrés" avec la maîtresse de couture durant l'année, puis de les offrir aux enfants qui commenceront l'enfantine l'année suivante.

D'autres projets en cours

Le service de santé fait évoluer ses projets selon les collèges. Par exemple, le collège de la Sallaz aborde en plus la notion de déchets vu la proximité de Tridel. Dans un collège en ville, les élèves iront au marché pour acheter des aliments de saison afin de diversifier leur récré. Mais on pourrait encore faire mieux et proposer d'autres projets. Pour cela la collaboration avec les parents, les enfants, les enseignants-es et le service de santé et prévention de la ville de Lausanne est primordiale. C'est ce qui donnera l'impulsion pour des idées futures.

— Marie-Béatrice Burnand

haute
**Coiffure
Mary**

Haute Coiffure Mary
Avenue de Chailly 34
1012 Lausanne
021 652 24 59

Avec ou sans rendez-vous !

NESSI
Boulangier - Pâtissier - Chocolatier

2014 LAUREAT

Place de La Sallaz, Lausanne Tél. 021 652 09 91

**ROVEREAZ
MARCHÉ BIO**

ME. JE. SA.
16-19h 16-19h 09-14h

WWW.ROVEREAZ.CH

ROUTE D'ORON 127
1010 LAUSANNE

Ouvert tous les jours

L'OUSTAU
RESTAURANT - BAR
CUISINE PROVÉNCALE

Un voyage en Provence dans un cadre convivial et soigné

Avenue de Chailly 21 • 021 653 03 28

CEVEY
& CIE SA TRANSPORTS

Membre de
l'association
suisse des
déménageurs

Déménagements • Transports • Emballages • Garde-meubles
Spécialiste des transports de pianos

Tél 021 624 35 51 • Fax 021 624 37 03
Ch. de la Colline 11 • Case postale • 1000 Lausanne 20

Pharmacies Populaires

Pharmacie de la Sallaz
Route d'Oron 4
1010 Lausanne
Tél. 021 652 48 70

Promos annuelles

20% Sur toute la gamme Vichy

20% Sur les pilules contraceptives et préservatifs

3% à 5% Ordonnances + rabais et non taxé si paiement comptant

15% le 1^{er} du mois sur tous les articles sauf vos médicaments remboursés

parking gratuit

ENFANTS

Hulul
Un livre et un spectacle



A chacun son panthéon. En bonne place dans le mien figure un classique de la littérature enfantine, "Hulul" écrit par l'Américain Arnold Lobel en 1975 et disponible aux éditions l'Ecole des loisirs.

Hulul est un hibou qui vit seul et s'en accommode plutôt bien. Un peu naïf, il s'émerveille de tout et de rien, petits bonheurs, tracasseries, questions philosophiques.

Aurélien Patouillard en a fait une adaptation théâtrale très libre et ma foi fort réussie. Dans le rôle du hibou, la comédienne Marion Duval entraîne le spectateur dans un one-woman-show où, comme récemment à l'Arsenic, enfants et adultes riaient à l'unisson. Clown mais pas trop, elle prend le public à témoin quand elle lui fait visiter la maison un peu foutraque qu'elle a bâtie de ses mains, lui explique ses journées, ses petites habitudes.

On se demande ce que vient faire "Hulul" là-dedans. La jolie Marion n'arbore ni plumes, ni bec, mais une sacrée condition physique dépassant de caleçon, pull informe, chaussons et sur-chaussures en mousse de fabrication maison. Durant la première partie, on ne retrouve pas l'histoire de Lobel. Il fallait poser l'histoire, l'allonger et encore une fois l'adaptation est très libre.

Mais voici que sont distillés dans le spectacle les chapitres du livre, les petites histoires, expériences vécues par le hibou.

Dans le désordre, prennent place les bosses étranges (la peur n'est pas loin) ; le thé aux larmes, régal de poésie ; la course entre étage et rez-de-chaussée ; la visite de l'invité hiver ; l'amie lune qui conduit le spectateur à la nuit et à la fin du spectacle. Désordre il y a aussi

sur le plateau, qui s'installe petit à petit dans le sobre décor du début, gratifiant le spectateur de quelques surprises magiques.

Comme certains auteurs dans les bons livres pour enfants, le metteur en scène n'a pas fait de distinction entre enfants et adultes. Le spectacle dure une heure et plaira dès l'âge de 5 ans. En sortant, si vous ne connaissez pas "Hulul", achetez-le, vous le garderez toute votre vie, aurez la recette du thé aux larmes, puis vous lirez "Oncle éléphant"...

— Katia Furter

Mercredi 14 et samedi 17 mars à la MQC (voir page 9)
Hulul, Arnold Lobel, L'école des loisirs (Mouche). Fr. 11.20

LA MUSIQUE

Le Band d'Eben-Hézer



photo : eh

Les origines

Le Band est rattaché à l'Institution d'Eben-Hézer qui prend en charge des personnes en situation de handicap mental (terminologie officielle). Il trouve son origine dans la création voici 40 ans du Centre de loisirs. Jean Fontannaz, alors directeur, avait compris que les résidents ne devaient pas seulement avoir un temps de vie et un temps d'occupation dans les ateliers, mais aussi un temps de loisirs. C'est ainsi qu'ont été progressivement organisées des fêtes, du théâtre puis de la musique. C'est dans ce cadre que Jef, maintenant à la retraite depuis deux ans, et André ont fondé le Band.

La place dans l'institution et l'organisation

Le Band a toujours reçu un grand soutien de la part de la direction et de la Fondation.

C'est une carte de visite vis-à-vis de l'extérieur qui lui permet de montrer ce qu'elle peut créer avec les résidents.

Pour les déplacements, le Band dispose d'un "super-bus" dûment équipé pour le transport des musiciens et des instruments. Les cachets servent à couvrir les frais, le renouvellement du matériel et des instruments et surtout à donner un salaire aux musiciens ce qui est évidemment un facteur d'autonomie. Le groupe répète un jour par semaine.

Depuis une quinzaine d'années, il est un atelier de musique reconnu comme tel dans l'Institution.

Les musiciens

Actuellement, le Band est formé de sept musiciens, soit deux animateurs et cinq résidents de l'Institution, internes ou externes.

Le chanteur, *Gil Eichhorn*, passionné de chanson française, est le meneur. Véritable force tranquille, bête de scène, c'est lui qui assure le déroulement des concerts. Les autres musiciens sont:

Kevin Bernasconi, guitare, vocal,
Olivier Bourdet, batterie,
Jules Brischoux, guitare basse,
André Gex, guitare, accordéon, vocal,
Marc Parisod, claviers,
Nathan Vogler, saxophones.

La plupart d'entre eux ont une culture musicale de base qui leur a permis de se former pour assumer leur rôle dans le Band. La musique apporte beaucoup aux résidents: elle leur donne un objectif dans la vie, stimule leur mémoire et leurs aptitudes relationnelles, favorise leur équilibre et a même été une planche de salut pour certains d'entre eux. Les changements dans la composition de l'équipe stimulent leurs facultés d'adaptation. "Nous partageons les voyages, les crises, les rires, les joies. On y met nos tripes" disent-ils.

Jules tient à raconter son parcours: "Originaire du Jura, j'ai été résident du Foyer de la Borde. J'ai fréquenté le GRAAP (Groupe d'accueil et d'action psychiatrique) sis dans la même rue, où je suis entré en contact avec le Band qui m'a réservé un accueil chaleureux. J'ai repris la musique, ce qui m'a structuré et a notamment favorisé mes facultés de concentration. Bien que mon handicap soit psychiatrique, j'ai néanmoins été admis comme résident interne puis externe à Eben-Hézer. En plus de la musique, je fais du théâtre. Je vais jouer le rôle de Robin des Bois dans une pièce qui sera donnée à Epalinges. La dernière fois, le spectacle, donné dans la grande salle, a affiché complet pendant deux jours. Je travaille aussi dans l'administration de l'institution".

Les concerts

Le Band donne 12 à 15 concerts par année dans le registre de morceaux blues-rocks des années 80. Au début, l'audience était locale, à l'occasion d'anniversaires, ou au Rotary Club, ou à la Maison de quartier ou au GRAAP. Puis se sont noués des contacts dans le cadre du festival ARTHEMO (Art et handicap mental). Aujourd'hui disparu, il avait lieu à Morges et réunissait des participants d'autres pays. C'est ainsi que le Band s'est produit au Canada dans le cadre

d'un échange avec le Québec, en Chine devant 800 spectateurs, au Sri Lanka pendant 3 semaines où les recettes des concerts ont été distribuées à des orphelinats. Ils ont aussi voyagé en Roumanie, en Belgique et en France.

Le prochain déplacement est prévu au Tessin, pour la journée mondiale de l'autisme du 13 au 15 avril 2018 à Locarno.

Ces manifestations sont l'occasion de changer le regard du public sur le handicap. C'est ainsi qu'un couple, qui en avait de prime abord une vision négative, est venu dire son admiration à la fin d'un concert en ajoutant: "On a l'impression que c'est plutôt nous qui sommes les handicapés". Cette expression de reconnaissance a beaucoup marqué les musiciens.

Le groupe a édité un CD qui est vendu lors des concerts ou à Eben-Hézer. Il est à disposition pour animer des fêtes telles qu'anniversaires, mariages ou autres. Croyez-le, cela en vaut la peine !

— Jean-Jacques Gloor

Fondation Eben-Hézer
Centre de loisirs
Av. de Rovéréaz 18
1012 Lausanne
Tél: 021 558 20 00
Courriel: cdl@eben-hezer.ch

ECOLE NOUVELLE DE LA SUISSE ROMANDE



Scolarité complète de la Maternelle au Gymnase, avec un secteur Montessori.

Maturité suisse et **Baccalauréat International**.

Camp d'été (juillet à mi-août) à Champéry et **camp de windsurf** en début d'été.

Tél. 021 654 65 00 - www.ensr.ch - info@ensr.ch

GAUTSCHI

S.à.r.l

SCHICK

EBENISTERIE-MENUISERIE-AGENCEMENT

info@gsmobilier.ch – www.gsmobilier.ch

Ch. de la Fauvette 10 – 1012 Lausanne – 021.652.14.79

Station essence



BP – La Rosiaz



*Gina et Paolo Micheli
vous proposent accueillent
avec plaisir
dans leur shop
tous les jours de 6h à 22h*

Bd de la Forêt 1 * 1009 Pully * 021 729 70 34

Café de Béthusy

Nouvelle direction

Tartare de boeuf coupé au couteau

Fondues à la viande

Fondues au fromage

Dimanche :

Filets de perches meunière et frites maison

Avenue de Béthusy 27

021 312 88 58

NOUVEAU

DAMES

guido^{M + F}

MESSIEURS

Ch. du Devin 8A 1012 Lausanne Tél. 021 653 36 30

COSSY Pascal

Gypserie • Peinture • Papiers-peints
Divers nettoyages à la vapeur
Réfection de façades



Chemin de Champ-Pamont 27
1033 Cheseaux

Tél. 021 731 27 80 • Mobile 079 638 13 57

Garantie de qualité, par un travail personnalisé



60 Minutes pour moi

Massage thérapeutiques
Massage femme enceinte
Massage enfant
Réflexologie - Reiki

Noemi Zanolin
Agréée ASCA



Av. de Chailly 23 - 1012 Lausanne
078 673 09 85

info@60minutespourmoi.ch

www.60minutespourmoi.ch

Vincent

Nouveau magasin Vincent
au Pont de Chailly 2 à Lausanne

FIORITA

Carrelage

Tél : 021 657 10 40

Fax: 021 657 10 41

www.fioritacarrelage.ch

Expo : avenue de Béthusy 60
1012 Lausanne



Guy Gaudard s.a.

MAITRISE FEDERALE

ELECTRICITE • TELECOM

Av. de Chailly 36 • 1012 Lausanne

021 711 12 13 • info@gaudard.ch

VOUS VOULEZ VENDRE ?

ProBudget

votre conseiller immobilier

Christophe Brodard

079 213 30 51

Avenue de Chailly 7

INDIGO

COIFFURE

* Av. Victor-Ruffy 52

* 1012 Lausanne

* 021 652 64 64

* www.indigo-coiffure.ch

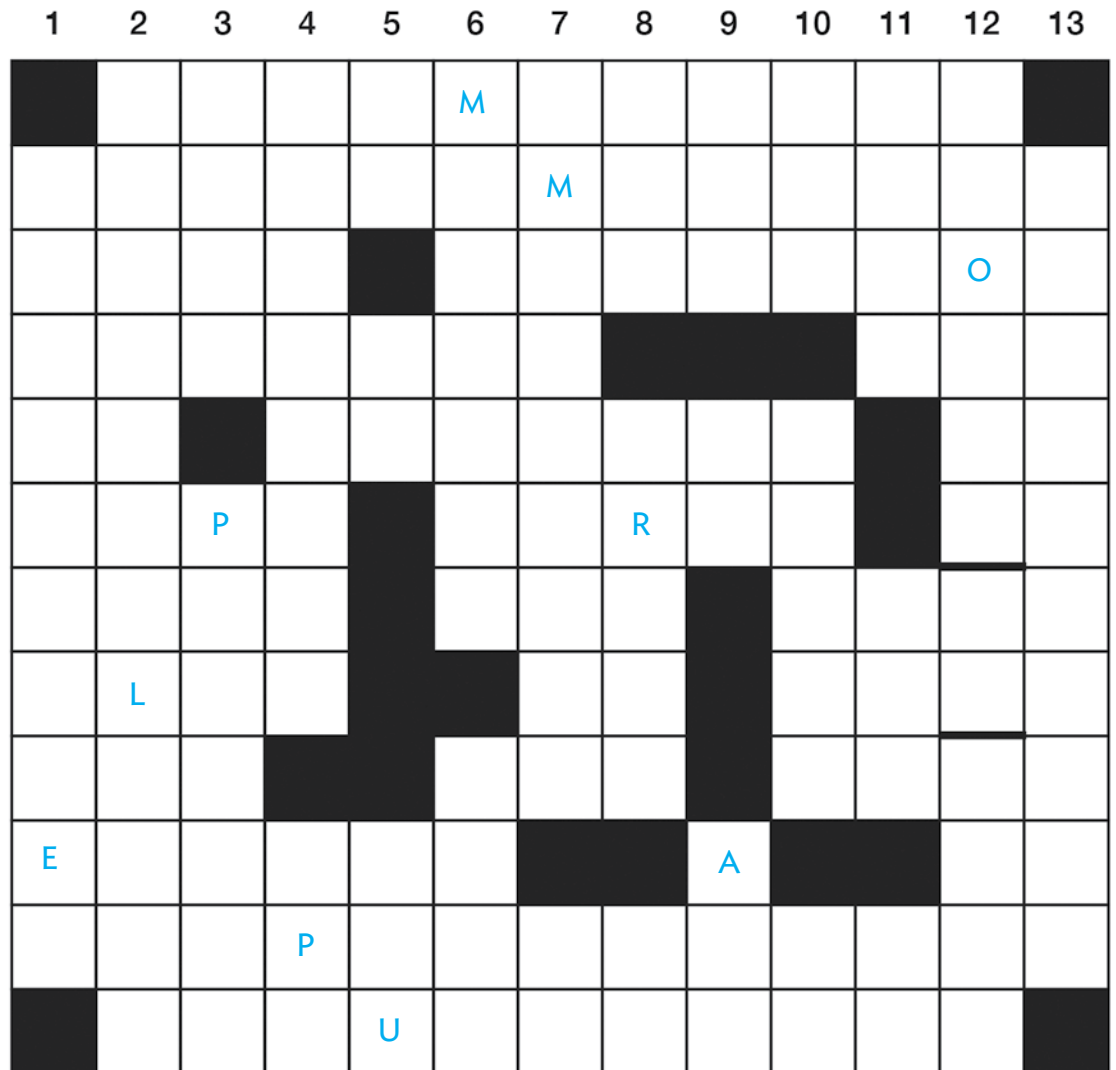
* Ouvert le lundi *

LES MOTS CROISÉS

n° 466

Jean-Claude Issemann

Je vous invite à une virée en Italie pour visiter deux charmants villages, dont l'un est un port minuscule encore en activité où les pêcheurs prennent la mer à la nuit tombée. Ils reviennent à l'aube vendre leurs poissons sur l'unique quai bordé de deux cantina typiques mais réelles, avec rideau de rubans plastiques multicolores à la porte, néons et attrape-mouches qui collent, au plafond. On y sert dès le matin un vin de pays venu des Cinque Terre dans des duralex dépolis sur une nappe à carreaux qui colle un peu. La vitrine réfrigérée par intermittence propose de la pasticceria hors d'âge qui se mariera voluptueusement aux multiples espresso (ou si) à l'écume paresseuse. Si ce village, et l'autre aussi, sortent de leur anonymat, ce n'est pas pour la douceur du climat et le parlé chantant des autochtones mais plus prosaïquement parce que les lettres de leur nom sont apparues au fil des croisements d'une grille dont la résolution paraît simple au premier abord et tout aussi élémentaire quand on a fini. Celles qui ont fait de la couture et écouté la radio dans les années 60 sont favorisées. Merci de vos messages.



Horizontal

/1. Fustigeât. /2. Le Croix-du-Sud par exemple. /3. Hittite époux pour son malheur de Bethsabée. Tout d'une pièce (avec le sourire) ! /4. A eu de sérieux problèmes capillaires. Après ti dans la chanson d'Umberto ! /5. A côté de la plaque à Ankara. Galerie d'art contemporain du Paléolithique. Su. /6. Minuscule commune du Latium. Éclaircie ! École de biologie de l'UNIL. /7. Sous-le-Vent par exemple. Bonjour par SMS. Petit port de pêche sur la Riviera di Ponente. /8. Lotus ? Aux confins de l'Eurasie. Jeunes déboussolés !! /9. Fou de Las Vegas. Corde, ballon, cerceau, massues et ruban. Capitaine célèbre (ou drôle de poisson). /10. Il a la pêche. Entre ou bien et bien. /11. Ne se séparent jamais de leur narguilé ! /12. Fait que ça va se savoir.

Vertical

/1. Femmes battues ! /2. Stabylo à l'écran. /3. Caches. Pays des cinq rivières. /4. S'exalta à embellir... Sera efficace une fois remis en ordre. /5. Ébauché de colère agacée. Certains le donnent d'autres croient que c'est ici. Une colle ! /6. Michel Simon les cultive dans Drôle de drame. Oiseau des chênes. /7. Faire des tas de tas de choses. Fin du présent. /8. Certains le donnent d'autres pensent que c'est à toi. Nom d'époque d'un roi à Table. 21 points en tout. /9. Fil au Japon. Derrière la charrue. Fauché à Munich. /10. Friteuse ou diminutif. Un rare. Fin de garantie. /11. De Béthusy ou des Cèdres. Sortie de narcose ou entrée d'oseille. C'est dedans. /12. Cascadeur casse-cou. /13. 62e souvenir de Perec dans Je me souviens ou chanson de Sacha Distel, ah (au pluriel) !

Résultat des mots croisés

Le gagnant est **Monsieur Jean-François Maire** aux Ecureuils 3 à Pully.
Toutes nos félicitations.

Prochain délai

Lundi 12 mars.
Vos solutions comme d'hab à :
Rédaction le Chailléran,
Vallonnette 12, 1012 Lausanne



Toute l'équipe du chailléran vous remercie pour votre soutien!

VARILUX®



VOTRE JOURNÉE MÉRITE PLUS D'UNE PAIRE DE LUNETTES !

Demandez notre offre pour votre 2ème paire de lunettes équipée de verres Varilux®!



OPTIC 2000 CHAILLY

Av. de Béthusy 91 - 1012 Lausanne - Tél. 021 657 30 03